



Amtsblatt

Nr. 30/2026 vom 25. Juli 2026

Nachrichten



STADT
TRAUN
STEIN

Mehr Infos auf
www.kultsommer-traunstein.de

Italienische Nacht

Samstag, 25. Juli 2026
im Stadtzentrum



Vespa-Treffen
14:30 Uhr
Treffen am Stadtplatz
15:00 Uhr
Ausfahrt
ca. 16:30 Uhr
Ankunft Stadtplatz
Anschließend
Beginn Italienische Nacht

Italienische Nacht und Livemusik beim KultSommer Traunsteiner Sommerprogramm mit tollem Angebot

Italienisches Lebensgefühl und drei abwechslungsreiche Konzertabende: Der Traunsteiner Kultsommer lädt in den kommenden Tagen erneut zu einem vielfältigen Musikprogramm unter freiem Himmel auf den Stadtplatz ein. Am Samstag, 25. Juli, steht zunächst die Italienische Nacht mit Vespa-Treffen, mediterraner Kulinarik und stimmungsvoller Livemusik auf dem Programm. Von Dienstag, 28. Juli, bis Donnerstag, 30. Juli, folgen traditionelle Blasmusik, Americana und Folk sowie Blues, Jazz und Latin. Der Eintritt zu den Veranstaltungen ist frei.

Bei der **Italienischen Nacht** verwandelt sich die Traunsteiner Innenstadt am Samstag in ein kleines „Bella Italia“. Das Programm beginnt um 14.30 Uhr mit dem Vespa-Treffen auf dem Stadtplatz. Gegen 15 Uhr starten die Teilnehmer zu einer gemeinsamen Rundfahrt, bevor die Vespas voraussichtlich gegen 16.30 Uhr wieder auf dem Stadtplatz eintreffen und die Italienische Nacht offiziell einläuten. Ab etwa 17 Uhr sorgt italienische Livemusik für südländische Stimmung. Mediterrane Köstlichkeiten und das besondere Flair in der Innenstadt laden dazu ein, „La Dolce Vita“ mitten in Traunstein zu genießen.

Am Dienstag, 28. Juli, setzt die Blaskapelle Traunwalchen das Kultsommer-Programm fort. Von **19 bis 20 Uhr** präsentiert die traditionsreiche, bereits im Jahr 1880 gegründete Kapelle bei ihrem Standkonzert ein vielseitiges Repertoire, das von traditioneller Blasmusik bis zu modernen Stücken reicht.

Am Mittwoch, 29. Juli, übernimmt Grasset4 von 18 bis 20.30 Uhr die musikalische Gestaltung. Die Band verbindet Blues, Folk und Bluegrass mit einer kräftigen Prise Country. Fröhliche und zuversichtliche Klänge, eine entspannte Atmosphäre und die vielseitige Stimme der Leadsängerin versprechen einen besonderen Sommerabend auf dem Stadtplatz.

Am Donnerstag, 30. Juli, sind von 18 bis 20.30 Uhr Heli Punzenberger und Angelika Bjarsch als „Blue Guitars“ zu erleben. Mit Gitarren und Gesang präsentieren die beiden ein vielseitiges Programm aus Blues, Jazz, Latin und weiteren musikalischen Einflüssen. Virtuose Improvisationen, ein nuanciertes Spiel mit Rhythmik und Harmonie sowie humorvolle Zwischentöne machen das Konzert zu einem abwechslungsreichen Kultsommer-Erlebnis.

Für entspannte Stunden stehen auf dem Stadtplatz die beliebten Kultsommer-Liege- und Klappstühle bereit. Eigene Speisen und Getränke dürfen mitgebracht werden. Zudem versorgen die umliegenden Gastronomiebetriebe die Gäste mit Getränken, Snacks und weiteren Köstlichkeiten. Die Stadt Traunstein lädt Einheimische und Gäste herzlich dazu ein, italienisches Flair und vier musikalisch ganz unterschiedliche Veranstaltungen im Herzen der Stadt zu genießen.



„Grasset4“ treten am Mittwoch, 29. Juli, im Rahmen des Traunsteiner Kult-Sommers auf.

„Die Stadtwerke Traunstein GmbH & Co. KG informieren: Gasrohrnetzüberprüfung



Die Stadtwerke Traunstein führen **seit dem 20.07.2026 eine Gasrohrnetzüberprüfung** durch und bitten um Verständnis für die jeweils kurzfristigen Verkehrsbehinderungen durch den Prüfwagen der Firma Schandl GmbH. Die Hausbesitzer werden gebeten, den Mitarbeitern mit Dienstausweis der Stadtwerke Traunstein, den Zutritt zu ihren Grundstücken zur Überprüfung der Gas-Hauszuleitungen zu gestatten.

Die Firma Schandl GmbH ist eine Dienstleistungsfirma, die im Auftrag der Stadtwerke unterwegs ist und im genannten Zeitraum die Überprüfung des Gasrohrnetzes durchführt.

Mit einem hochempfindlichen Gasspürgerät kann der Mitarbeiter entlang von Rohrtrassen kleinste Mengen von Erdgas und damit mögliche Undichtheiten feststellen. Wird diese Überprüfung regelmäßig durchgeführt können Fehler rechtzeitig erkannt und repariert werden, bevor es zu größeren Undichtheiten kommen kann. Die Überprüfung erfolgt an den Leitungen, die im öffentlichen Straßengrund verlegt sind. Aber auch die Hausanschlussleitungen auf Privatgrund müssen überprüft werden. Daher ist es notwendig, dass Grundstückseigentümer den Zutritt zu ihren Grundstücken gestatten. Jeder Hausbesitzer trägt so dazu bei, dass die Überprüfung reibungslos und vollständig erfolgen kann, was wiederum der Sicherheit aller zu Gute kommt. Selbstverständlich können sich die Mitarbeiter der Stadtwerke oder deren Beauftragte ausweisen.

Die Stadtwerke Traunstein führen diese Überprüfung entsprechend des technischen Regelwerkes jährlich durch und stellen so die Sicherheit und Versorgungszuverlässigkeit im Verteilungsnetz sicher. In gleicher Weise ist jeder Hauseigentümer für den ordnungsgemäßen Zustand der Gasleitungen innerhalb seines Hauses verantwortlich.

Die Stadtwerke raten daher allen Hauseigentümern, ihre Gasanlage regelmäßig von ihrem Gas- und Wasserinstallateur überprüfen zu lassen.“

Termine und Veranstaltungen

Wochenprogramm vom 25.07. bis 01.08.2026

Samstag, 25.07.2026	
7 – 13 Uhr	Traunsteiner Wochenmarkt - Regional einkaufen Ort: Stadtplatz Traunstein
10 – 15 Uhr	Inklusiver Schnupperklettertag Egal, ob du eine Art von Einschränkungen hast Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene - ab 10 Jahren! Anmeldung unter: alpenverein-traunstein.de/aktuelles/ink-schnuppern Ort: Kletterzentrum Traunstein, Am Schwimmbad 13
10 – 12 Uhr	Naturspaziergang - Voranmeldung notwendig Anmeldung bei der Tourist-Info Traunstein unter 0861 65500, touristinfo@stadt-traunstein.de oder online unter www.traunstein.de. / Preis: 5,00 € Treffpunkt: Am Lindlbrunnen, Stadtplatz
10 – 11.30 Uhr	Travergruppe für Kinder „GefühlsBande“ Traunstein Ort: Sozialraum Traunstein, Haslacherstr 35a
15.30 Uhr	Italienische Nacht & Vespa Treffen »La Dolce Vita« mitten in Traunstein - das Stadtzentrum wird zu Bella Italia. Ort: Stadtplatz und Taubenmarkt
18 Uhr	Dante-Sommerfest im Rahmen der Italienischen Nacht Italienische Live-Musik mit Attenti a quel duo und köstlichem Buffet von Bruisa Catering. Ort: Studio 16, Bahnhofstraße 16
19 Uhr	Gartenbauverein Traunstein - Jahramt mit Totengedenken Für die verstorbenen Mitglieder mit Einkehr im Gasthaus Schnitzlbaumer. Ort: Stadtpfarrkirche St. Oswald, Stadtplatz 1

Sonntag, 26.07.2026	
17.30 – 20.30 Uhr	Latin Dance Fitness-Event Infos und Anmeldung über Ihre vhs. Ort: Grundschule Haslach, Kampenwandstraße 40

Montag, 27.07.2026	
16.30 – 18 Uhr	Krisenfest Kostenfreies Angebot für Jugendliche zwischen 12 und 15 Jahren. Ort: Sozialraum Traunstein, Haslacherstr 35a
19 – 21 Uhr	Chiemgau-Autoren e.V. - 6. Literaturabend 2026 Autorenlesung mit „Feedback des Publikums“. Drei Lesungen von Autoren und eine Hauptlesung. Zuhörer sind herzlich willkommen. Der Eintritt ist frei. Ort: NUTS - die Kulturfabrik, Crailsheimstraße 12

Dienstag, 28.07.2026	
14.30 – 15.30 Uhr	Lesegruppe Leselustig Kontakt und Anmeldung: Vera Huber, 0861 58-7939, vera.huber@traunstein.bayern. Ort: Sozialraum Traunstein, Haslacherstr. 5a
15 – 18 Uhr	Erste Hilfe Notfalltraining für Senioren Anmeldung notwendig: www.brk-traunstein.de oder 0861-9897328. Ort: BRK-Zentrum, Gewerbepark Kaserne 13
16.30 – 18 Uhr	Theatergruppe für Kinder Für Kinder im Grundschulalter. Einstieg jederzeit möglich. Ort: Vereinshaus Traunstein, Traunerstraße 1
16.30 – 18 Uhr	Stadtführung Traunstein Tauchen Sie ein in die Geschichte Traunsteins. Preis: 5,00 € Treffpunkt: vor der Tourist-Information Traunstein, Stadtplatz 39
19 – 20 Uhr	Kultsommer: Blaskapelle Traunwalchen Standkonzert Eintritt frei! Konzert entfällt bei schlechtem Wetter. Ort: Stadtplatz Traunstein

Mittwoch, 29.07.2026	
7 – 13 Uhr	Traunsteiner Wochenmarkt - Regional einkaufen Ort: Stadtplatz Traunstein
8 – 18 Uhr	Mama Co-Working Du bist Mutter und suchst Raum für Austausch, Arbeit & Vernetzung? Anmeldung unter https://faemhive.de/ Ort: Impact Hub Traunstein auf dem Campus St. Michael, Volficht 1
16 – 19 Uhr	Spezialverkostung mit Brauereiführung - Voranmeldung notwendig Buchung über www.hb-ts.de/brauereifuehrung. Ort: Hofbräuhaus Traunstein, Hofgasse 6-11
18 – 20.30 Uhr	Kultsommer: Grasset4 Americana, Folk, Bluegrass & Country Eintritt frei! Konzert entfällt bei schlechtem Wetter. Ort: Stadtplatz Traunstein

Donnerstag, 30.07.2026	
11 – 12.30 Uhr	Stadtführung Traunstein Tauchen Sie ein in die Geschichte Traunsteins. Preis: 5,00 € Treffpunkt: vor der Tourist-Information Traunstein, Stadtplatz 39
14 – 16 Uhr	Senioren Kaffee-Kränzchen Einladung zum geselligen Zusammensein. Anmeldung erforderlich bei Frau Hümmel, Tel: 0861 90977180. Ort: BRK-Zentrum, Gewerbepark Kaserne 13
15.30 – 17 Uhr	Malkurs im Vereinshaus Traunstein Anmeldung erforderlich unter 0171 1915828 oder per Mail an info@studio-kreativ.de. Ort: Atelier Studio Kreativ - Vereinshaus Traunstein, Traunerstraße 1
18 – 20.30 Uhr	Kultsommer: Heli Punzenbergers Blue Guitars Blues, Jazz & mehr Eintritt frei! Konzert entfällt bei schlechtem Wetter. Ort: Stadtplatz Traunstein
18.30 Uhr	Väter - born to be wild? Väter im Austausch: Gemeinsam grillen, Erfahrungen teilen und die eigene Rolle in der Familie stärken. Ort: LEO42, Leonrodstraße 4a
20.30 – 23 Uhr	Offenes Wohnzimmer Zum Austauschen, den Feierabend mit anderen genießen, Spielen und ein kühles Getränk genießen. Ort: Offener Raum, Traunerstraße 1

Freitag, 31.07.2026	
9 – 14 Uhr	Bauernmarkt Traunstein - Lebensqualität aus Bauernhand Ort: Stadtplatz Traunstein
19 Uhr	Musik und Lyrik unter freiem Himmel Besucher werden gebeten, eine Sitzgelegenheit mitzubringen. Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung in der Stadtbücherei Traunstein statt. Eintritt frei! Ort: Stadtpark Traunstein
19 – 21.30 Uhr	Konzert VIS-A-VIS mit HARFE.HORN Konzert der beiden Chiemgauer Musiker Hans Niedermaier und Sebastian Krause. Ort: Vereinshaus Traunstein, Traunerstraße 1

Samstag, 01.08.2026	
7 – 13 Uhr	Traunsteiner Wochenmarkt - Regional einkaufen Ort: Stadtplatz Traunstein
9 – 12 Uhr	Kinderflohmarkt Alle Interessierten sind herzlich eingeladen. Die Anmeldung für den Verkauf ist bereits abgeschlossen. Ort: Stadtpark Traunstein
14 – 15.30 Uhr	Spannende Stadtgeschichten für Kinder und Familien - Voranmeldung erwünscht Eine abwechslungsreiche Stadtführung für Kinder in Begleitung Erwachsener. Um vorherige Anmeldung bei der Tourist-Info Traunstein unter 0861 65 500 oder touristinfo@stadt-traunstein.de wird gebeten. Preis: 5,00 € Treffpunkt: vor der Tourist-Information Traunstein, Stadtplatz 39
16 Uhr	Vernissage „Farbe – Emotion – Kontraste“ Neben musikalischer Untermalung werden Getränke und Snacks angeboten. Im Mittelpunkt steht dabei die Präsentation von Kunstwerken, die besichtigt und mit anderen Besuchern diskutiert werden können. Ort: Alte Wache – Rathaus EG, Stadtplatz 39

Weitere Veranstaltungen

Brauereiführung Hofbräuhaus Traunstein (Voranmeldung notwendig)
Di. + Mi. + Sa.: 11 Uhr, Di.: + Do.: 14 Uhr, Mo. + Do.: 18 Uhr
An Feiertagen findet keine Führung statt! Besichtigung der Brauerei und des Brauereimuseums mit lustigen, interessanten und historischen G'schichten.
Infos unter www.hb-ts.de/brauereifuehrung.

Malwettbewerb für Kinder und Jugendliche
Mit Fantasie nachhaltig unterwegs - Male die Mobilität von morgen! **Einsendeschluss: 10.09.2026**
Bitte per Post an Forum Ökologie Traunstein e. V., Infos unter www.forum-oekologie.org.

Ausstellungen:

20.05.2026 – 13.09.2026	500 Jahre „märlbästainerer Mann aufm Prunnen“ – Brunnen in Traunstein Sonderausstellung im Stadtmuseum Heimathaus Di – So 11 – 17 Uhr Ort: Stadtmuseum Heimathaus Traunstein, Stadtplatz 2-3
19.07.2026 – 27.07.2026	Ausstellung „Joy of Art“ II Joy of Art - Kunst für alle. Gemälde Ausstellung, Vernissage. Täglich 09:30 – 19:30 Uhr Geöffnet. Ort: Alte Wache - Rathaus EG, Stadtplatz 39
28.07.2026 – 09.08.2026	Ausstellung „Farbe – Emotion – Kontraste“ Die Ausstellung lädt dazu ein, die Wirkung von Farben neu zu entdecken. Täglich: 11 - 18 Uhr Ort: Alte Wache - Rathaus EG, Stadtplatz 39

Museen

01.03.2026 – 31.10.2026	Stadtmuseum Heimathaus Traunstein Das Stadtmuseum Heimathaus erzählt die Geschichte Traunsteins anhand zahlreicher Exponate seit der Vor- und Frühgeschichte. Di. – Sa.: 11 – 16 Uhr, So.: 11 – 17 Uhr Ort: Stadtmuseum Heimathaus Traunstein, Stadtplatz 2-3
Mai – September	Salinenmuseum Sie zeigt wertvolle Exponate im alten Gewölbe der Salinenhäuser. Di, Mi + Do 13:00 – 16:00; Sa 10:00 – 12:00 Uhr Ort: Erdgeschoss des Ferdinandstocks, Kohlbrennerstraße

Besuchen Sie uns auch auf Social Media!



@stadt_traunstein

Traunstein, 23.07.2026
Große Kreisstadt Traunstein
gez.
Dr. Christian Hümmel
Oberbürgermeister

Hausanschrift: Stadtplatz 39, Traunstein
Postanschrift: Stadt Traunstein, 83276 Traunstein
Tel.: 0861 / 65-0
www.traunstein.de

Satz und Gestaltung: Große Kreisstadt Traunstein



STADT
TRAUN
STEIN